Rozbor
činnosti a hospodárenie za rok 2020

Organizácia:	Mestské kultúrne stredisko v Sabinove
Zriaďovateľ:	Mesto Sabinov
Miesto konania rozborov:	MsKS v Sabinove, Janka Borodáča 18, Sabinov

1. IDENTIFIKÁCIA ORGANIZÁCIE

Názov:	Mestské kultúrne stredisko v Sabinove
Sídlo:	Janka Borodáča 18, 083 01 Sabinov
Zriaďovateľ:	Mesto Sabinov
Forma hospodárenia:	Príspevková organizácia
Riaditeľ/ka:	Mgr. Jozef Váhovský
Úsek ekonomiky:	Gabriela Jánošíková - účtovníčka, Erika Mikšová – externý poradca pre ekonomiku, Zuzana Hudáčová – zástupkyňa riaditeľa pre úsek kultúry, pokladňa a VO
Úsek kultúrno výchovnej činnosti:	Jana Kochanová – vedúca úseku Marek Šoltís – poverený zamestnanec pre kino Torysa
Mestská knižnica:	Mária Janigová, vedúca knižnice
Kultúrne a informačné centrum Na korze:	Iveta Glazunová, vedúca KIC
Úsek športovej a rekreačnej činnosti:	Ing. Štefan Kušnír, zástupca riaditeľa pre športovú a rekreačnú činnosť a vedúci ŠA
Úsek údržby majetku:	Peter Eliáš, vedúci úseku
Telefón:	00421/51/4521251
E-mail:	riaditel@kulturnestredisko.sk
Adresa internetovej stránky organizácie:	www.kulturnestredisko.sk
Adresa facebookovej stránky organizácie:	www.facebook.com/zivotvsabinove

<u>Hlavné činnosti:</u>

Mestské kultúrne stredisko v Sabinove (MsKS) je účelovým kultúrno-výchovným zariadením, ktoré napomáha rozvoju kultúry, spoločenského, športového a rekreačného života na území mesta na základe potrieb a záujmov občanov.

<u>MsKS plní úlohy a vyvíja činnosť v týchto oblastiach:</u>

- Štátno-občianska výchova
- Mimoškolská výchova a vzdelávanie
- Kultúrno-spoločenský život
- Kultúrne a informačné služby
- Záujmovo-umelecká činnosť
- Práca s deťmi a mládežou
- Práca so seniormi
- Športovo rekreačná činnosť
- Organizácia a riadenie mimo kultúrnych verejnoprospešných aktivít
- Vedľajšia hospodárska činnosť / účinná od 13.01.2017 /

Poslanie organizácie:

Poslaním MsKS je sústredená kultúrno-výchovná práca pri uspokojovaní a napĺňaní kultúrnych, vzdelávacích, záujmových, spoločenských a športovo-rekreačných potrieb obyvateľov mesta.

MsKS je koordinátorom kultúrno-spoločenských podujatí v meste, svojou prácou oslovuje všetky vekové kategórie a väčšiu časť záujmových skupín obyvateľstva. Je udržiavateľom folklórnych tradícií regiónu a zároveň ich rozvíja prostredníctvom činnosti folklórnych zoskupení, vystúpení a prehliadok. Reprezentuje Sabinov a kultúru regiónu v zahraničí, predovšetkým v partnerských mestách Siedlce (PL) a Čubuk (TR), ale aj po celom svete účasťou na medzinárodných folklórnych festivaloch.

Udržiava a podporuje ochotnícku divadelnú tradíciu v meste a tradíciu dychovej hudby, kurzovú činnosť, tanečné aktivity a zdravotné cvičenia.

Organizuje výtvarný život v meste, pripravuje výstavy profesionálov i amatérov, organizuje tvorivé výtvarné dielne, spravuje pamätnú sieň filmu Obchod na korze a od roku 2012 prevádzkuje Múzeum bašta. V organizačnej štruktúre MsKS je aj prevádzka mestskej knižnice. MsKS je od roku 2015 aj vydavateľom Spravodajcu mesta Sabinov. Od roku 2016 vykonáva MsKS aj vedľajšiu hospodársku činnosť / účinná od 13.01.2017 /.

MsKS zabezpečuje pre obyvateľov mesta, ale aj pre návštevníkov možnosť športovo-rekreačného vyžitia v ŠA, kde sa nachádzajú: futbalové ihrisko, futbalové ihrisko s umelým trávnikom, tenisové kurty, umelá ľadová plocha a kúpalisko.

Okrem hlavnej činnosti, ktorú MsKS poskytuje na základe požiadaviek zriaďovateľa, MsKS poskytuje iným užívateľom najmä:

- prevádzkovanie mestského rozhlasu
- prenájom priestorov na spoločenské akcie, stužkové slávnosti, plesy, svadby, schôdze, konferencie
- prenájom kinosály
- požičiavanie ľudových krojov
- plagátová služba

Výnosy z poskytovania služieb iným užívateľom využíva MsKS na skvalitnenie a rozšírenie svojej hlavnej činnosti.

2. ÚSEK EKONOMIKY A ROZPOČTU

Mestské kultúrne stredisko malo v roku 2020 plánovaný rozpočet príspevku:

MsKS:	**330 500,00 €**
ŠA:	**244 600,00 €**
Spolu:	**575 100,00 €**

Konečný stanovený limit na rok 2020 bol:

MsKS:	**bežný**	**308 300,00 €**	
	kapitálový	**0,00 €**	
ŠA:	**bežný**	**254 800,00 €**	
	kapitálový	**4 200,00 €**	
- z toho		1 700,00 €	(vertikutátor)
		2 500,00 €	(čerpadlo)

PRÍJMY

Celkové príjmy organizácie v roku 2020 boli **801 947,94 € (z toho 784 818,36 € sú príjmy dosiahnuté v roku 2020 a 17 129,58 € sú prostriedky z minulých rokov)**, čo je oproti roku 2019 **menej o 103 971,53 €.**

Príjmy MsKS	452 628,38 €
Príjmy ŠA	349 319,56 €

Vlastné príjmy organizácie (za prenájom, služby, granty a iné príjmy) v roku 2020 boli **217 518,36 €,** čo je oproti roku 2019 o **152 297,11 menej**.

VÝDAVKY

Celkové výdavky v roku 2020 boli vo výške **756 097,75 €,** čo je oproti roku 2019 **o 136 609,18 € menej**.

Výdavky MsKS	455 885,46 €
Výdavky ŠA	300 212,29 €

Komentár:

ÚČTOVNÝ STAV:

PRÍJMY ZA ÚČT. OBDOBIE 01/2020 – 12/2020: **784 818,36** €

ZOSTATOK PROSTR. Z PREDCHÁDZ. ROKA : +**17 129,58** €
CELKOM PRÍJMY**:** **801 947,94 €**

VÝDAVKY ZA ÚČT. OBDOBIE 01/2020 – 12/2020 - /BEŽNÝ ROZPOČET/: **751 897,75 €**
VÝDAVKY ZA ÚČT.BDOBIE 01/2020 – 12/2020 - /KAPITÁLOVÝ ROZPOČET/: 4 **200,00 €**
CELKOM VÝDAVKY: **756 097,75 €**

FINANČNÝ STAV:

Finančné prostriedky:

Bankové účty:	54 329,07 €
Ceniny – stravné lístky	5 094,60 €
Stav pokladne k 31.12.2020:	404,75 €
SPOLU:	59 828,42 €

Pohľadávky organizácie k 31.12.2020: 12 666,39 €

Z toho pohľadávka v čiastke **1 493,73 €** z roku 2008 je nevymožiteľná, dlhujúci umelecká agentúra Pantá Rhei má pozastavenú činnosť, pohľadávka z roku 2012 firma Kveta Prešov v sume **600,00 €** je v likvidácii, pohľadávka z roku 2010 firma GAAD, s.r.o. Sabinov vo výške **1,31 €.**

Pohľadávka **Energy club Bodnár** v čiastke **859,81€** nebola vysporiadaná kvôli rekonštrukcii a dohode. **Lingua Poprad** v čiastke **985,50 €** nebola vysporiadaná z dôvodu zrušenia firmy.

Pohľadávka voči:
SABYT v celkovej čiastke **30,84 €** bola uhradená dňa 20.1.2021.
Hraško Jozef v čiastke **1 483,47 €** bola uhradená dňa 5.2.2021.
Energy club Bodnár v čiastke **4 613,72 €,** z toho **1 036,28 €** uhradené dňa 23.2.2021.
imm v čiastke **1,47 €** bola uhradená dňa 15.1.2021.
Centrum manažmentu reg. rozvoja v čiastke **58,95 €** bola uhradená dňa 18.1.2021
Goliaš Jozef v čiastke **31,58 €** bola uhradená dňa 1.2.2021.
1.FC Tatran, a.s. v čiastke **150**,- **€ neuhradená**

Dlhodobý hmotný majetok

V roku 2020 nebol zaznamenaný nárast dlhodobého hmotného majetku v MsKS .

V MsKS bol obstaraný majetok vo výške **25 492,09** €, ale zaradený do používania v roku 2021.

V roku 2020 bol zaznamenaný nárast dlhodobého hmotného majetku v športovom areáli

o **1 716,65 €.**

V ŠA bol obstaraný majetok vo výške **2 506,29 €,** ale zaradený do používania v roku 2021.

Záväzky organizácie k 31.12.2020: 82 805,53 **€**

Zúčtovanie medzi subjektmi verejnej správy	41 338,01 €
Ostatné transfery	8 436,74 €
Dlhodobé záväzky (SF)	385,74 €
Krátkodobé záväzky	
- dodávatelia	3 429,23 €
- prijaté preddavky	78,50 €
- zamestnanci	17 030,25 €
- poisťovne	9 937,92 €
- daňový úrad	1 927,46 €
- iné záväzky	241,68 €

Krátkodobé záväzky z roku 2020, ktoré boli uhradené v januári 2021:

Zamestnanci	17 030,25 €
Daňový úrad	1 801,40 €
Sociálna a zdravotná poisťovňa	9 937,92 €
Dodávatelia	3 429,23 €

Organizácia účtuje o nákladoch a výnosoch:

celkové výnosy:	796 441,14 €
celkové náklady:	733 115,63 €
Rozdiel:	**63 325,51 €**

Organizácia ukončila rok 2020 **so ziskom** /celkové výnosy mínus celkové náklady po odpočítaní dane/: **+ 63 325,51 €**

Z toho:
Výsledok hospodárenia z podnikateľskej činnosti – predaj suvenírov v KIC je zisk 840,37 €, z toho daň 126,06€.

Výsledok hospodárenia

Počiatočný stav účtu 428 - nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov k 1.1.2020 za predchádzajúce roky bol **- 20 563,16 €,** zaúčtovanie hospodárskeho výsledku za rok 2020 v čiastke + **63 199,45**
= konečný stav účtu **428** za predchádzajúce roky k 31.12.2020 v čiastke **42 636,29 €.**

Hodnota zdrojov k 31.12.2020 je **83 082,32** / účet rezervný fond v čiastke 40 446,03 **€** **+** zostatok účtu 428 HV minulých rokov v čiastke **42 636,29 €.**

3. PERSONÁLNA AGENDA

Organizácia sa riadi organizačným poriadkom, a organizačnou schémou, kde sú riaditeľovi priamo podriadení dvaja zástupcovia, jeden pre úsek kultúry a jeden pre športovú a rekreačnú činnosť, ktorý je zároveň aj vedúcim pracovníkom športového areálu.

Riaditeľom Mestského kultúrneho strediska v Sabinove je Mgr. Jozef Váhovský. V prípade jeho neprítomnosti preberá zodpovednosť za chod Zuzana Hudáčová.

Úsek kultúry je ďalej členený na samostatné pod úseky, ktoré sú riadené vedúcimi zamestnancami. Vedúcim zamestnancom pre úsek kultúrno výchovnej činnosti je Jana Kochanová, pre úsek údržby majetku Peter Eliáš, pre Kultúrne a informačné centrum Na korze Iveta Glazunová, pre Mestskú knižnicu Mária Janigová. Ekonomický úsek je priamo podriadený priamo riaditeľovi organizácie.

Celkovo mala organizácia počas roka 2020 uzatvorený pracovný pomer s 29 zamestnancami, z toho 25 zamestnancov (9 žien a 10 mužov) pracovalo v organizácii celý rok, 4 zamestnanci len určitú časť roka. Z celkového počtu 29 pracovníkov pracovalo v MsKS 20 (z toho 19 stálych) a v ŠA 9 (z toho stálych 7). Na čiastočný pracovný úväzok pracuje v MsKS 4 pracovníkov (z toho 3 stáli.) Mzdová a personálna agenda je v roku 2020 zabezpečená dodávateľským spôsobom.

Pracovnoprávny vzťah v MsKS uzatvorený formou dohôd vykonávalo v roku 2020 **21 osôb**. Z toho v priebehu roka 5 v kine, 1 administratíva, 8 v Ľudovej hudbe a FS Sabinovčan a Sabiník, 2 vedenie súboru moderného tanca Real-street, 4 noviny Spravodajca.

Na športovom areáli sme formou dohody zamestnávali **26 osôb**, z toho 10 plavčíkov, 2 pokladníkov a asistentov pri atrakciách, 13 strážnikov, 1 upratovačka.

Prehľad jednotlivých druhov mzdových nákladov v roku 2020 a ich porovnanie s rokom 2019 uvádza Tab. č.1. Priemerná mzda stálych pracovníkov v celej organizácii vzrástla vplyvom nárastu minimálnej mzdy a zvýšeniu mzdových taríf pracovníkov verejnej správy, o 23 % a jej prehľad je uvedený v Tab. č.2.

Okrem týchto dohôd mimo pracovného pomeru malo MsKS uzatvorené počas roka 2020 46 zmlúv o umeleckom účinkovaní a to celkovo s 26 osobami. Prostredníctvom týchto zmlúv sme personálne zabezpečovali moderátorov, scenáristov,

choreografov a účinkujúcich jednotlivých podujatí. Celková suma vyplatená prostredníctvom týchto zmlúv činí **3 325,46 Eur**.

Od začiatku roka 2020 sme v spolupráci s ÚPSVaR zamestnali celkovo **2 pracovníkov** na pozícii informátor, uvádzač.

Na základe schválenej dohody o poskytnutí príspevku na podporu rozvoja miestnej a regionálnej zamestnanosti podľa **§ 54** Zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti sme na obdobie od **01.01.2020 – 30.09.2020** zamestnali 1 pracovníčku do MsKS na pozíciu uvádzač, biletár v kultúrnom zariadení. Celková suma schváleného príspevku bola **3528,63 €.**

Na základe schválenej dohody o poskytnutí príspevku na podporu rozvoja miestnej a regionálnej zamestnanosti podľa **§ 50j** Zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti sme

na obdobie od **01.11.2019-30.06.2020** zamestnali **1 pracovníčku v MsKS (**na pozícii informátorky**).** Celková suma schváleného príspevku bola **5018,56 €.**

Pomoc zo strany ÚPSVaR formou schválených projektov a ostatných nástrojov na trhu práce hodnotíme pozitívne. Títo pracovníci pomáhajú pri chode inštitúcie. Sú nápomocní pri organizovaní jednotlivých podujatí, vykonávajú práce ako strážnici, vrátničky, informátorky a upratovačky.

Avšak, niektoré pozície v MsKS a ŠA sú obsadzované len na základe schválenia príspevkov z ÚPSVaR, čo nie je z dlhodobého hľadiska efektívne pretože sa na týchto pozíciách neustále menia zamestnanci, s ktorými po skončení doby trvania poskytovania príspevku organizácia nemôže do budúcnosti rátať.

Aj keď jeden projekt bol ukončený k 30.6.2020, druhý k 30.9.2020, bolo potrebné zachovanie týchto pozícií. Od 1.1.2021 po dohode so zamestnancami na týchto pozíciách, sme upravili ich pracovné pomery na 80% úväzok.

Porovnanie miezd za rok 2020 s rokom 2019 prikladáme v nasledujúcich tabuľkách:

Mzdové náklady zamestnancov MsKS a ŠA vyplatené za rok 2020 a rok 2019

Tab. č.1

	MsKS		**ŠA**		**SPOLU**	
	2020	**2019**	**2020**	**2019**	**2020**	**2019**
Tarifné platy	129 642,65	138 048,12	58 246,61	56 389,89	187 889,26	194 438,01
Príplatky	30 489,02	23 538,59	15 658,02	24 002,26	46 147,04	47 540,85
Odmeny	8 093,-	12 287,--	3 315,-	4 780,83	11 408,-	17 067,83
Nemocenské	210,02	316,03	441,77	229,42	651,79	545,45
Odstupné, Odchodné	0	3 134,--	0	0	0	3 134,--
Mzdy spolu	**168 434,69**	**177 323,74**	**77 661,40**	**85 402,40**	**246 096,09**	**262 726,14**
Dohody	13 147,84	25 866,91	25 867,06	36 555,67	39 014,90	62 422,58
Odvody	62 558,53	68 043,09	30 715,90	35 262,36	93 274,43	103 305,45
Stravovanie a tvorba SF	9 651,74	12 762,02	4 244,16	4 920,32	13 895,90	17 682,34
Celkové osobné náklady	**253 792,80**	**283 995,76**	**138 488,52**	**162 140,75**	**392 281,32**	**446 136,51**

Priemerná mzda zamestnancov v roku 2020 a porovnanie s rokom 2019

Tab. č. 2

	MsKS	ŠA	Celá organizácia
Priemerná hrubá mzda 2019	792,00	887,00	820,00
Priemerná hrubá mzda 2020	778,00	919,00	818,00

4. VEREJNÉ OBSTARÁVANIE A VEREJNO - OBCHODNÉ SÚŤAŽE

SÚHRNNÁ SPRÁVA O ZÁKAZKACH S NÍZKOU HODNOTOU
v zmysle § 117 a § 5 ods. 4 ZVO

Por. číslo	Predmet zákazky	Hodnota zákazky v € bez DPH	Identifikácia úspešného uchádzača (obchodné meno, sídlo/miesto podnikanie, IČO)
1.	Zabezpečenie stravovania formou stravných poukážok pre Mestské kultúrne stredisko v Sabinove	25 200,00	DOXX – Stravné lístky, spol. s r.o., Kálov 356, 010 01 Žilina, IČO 36 391 000
2.	Pódium a prestrešenie pódia na kultúrne podujatia pre MsKS v Sabinove	7 897,70	((e)) s.r.o. A. Medňanského 50, 036 08 Martin, IČO 47 121 203
3.	Oprava stroja na úpravu ľadovej plochy – Destarol, rady XL	11 769,00	Martin Boroň – servis, Vydumanec 19, 080 01 Prešov, IČO 33 873 356
4.	Spravodajca mesta Sabinov	19 720,00	Adin, s.r.o., Dubová 2, 083 01 Prešov, IČO 36 490 121
5.	Výmena dverí v priestoroch Mestského kúpaliska Kupko pod Šancom	5 832,20	GL systém plus, s.r.o., Námestie slobody 50, 083 01 Sabinov, IČO 46 474 684
6.	Klimatizácia v interiérových priestoroch MsKS	18 143,40	PE.GA.S. s.r.o., Štúrova 1, 083,01, Sabinov, IČO 45 270 708

SÚHRNNÁ SPRÁVA O ZADANÍ ZÁKAZIEK MALÉHO ROZSAHU
s cenou ≥ 1.000 bez DPH v súlade s § 1 ods. 2 až 14 ZVO

Por. číslo	Predmet zákazky	Hodnota zákazky v € bez DPH	Identifikácia úspešného uchádzača (obchodné meno, sídlo/miesto podnikanie, IČO)
1.	Čistiace prostriedky a spotrebný tovar pre MsKS a ŠA	2 423,55	Mária Kapallová – KAPAP, Záhradná 2555/5, 080 06 Ľubotice, IČO 33 952 264
2.	Elektroinštalačný materiál pre MsKS a ŠA	2 205,88	Maxpel elektro, s.r.o., 9.mája 26 083 01 Sabinov, IČO 47 200 529

3.	Materiál na údržbu pre MsKS a ŠA	3 454,97	Kropiľák Jozef-MIRIAM štúdio,Hviezdoslavova 10 083 01 Sabinov, IČO 40 289 923
4.	Upomienkové predmety, drevené výrobky pre MsKS	1 130,35	Glazunov Pavel – JARUHA, Hliník 32 083 01 Sabinov, IČO 40 873 919
5.	Kúrenárske, vodoinštalačné opravy a údržba pre MsKS a ŠA	3 178,24	SABYT, s.r.o., Mieru 8, 083 01 Sabinov, IČO 31 730 345
6.	Údržba a opravy v ŠA	1 259,60	Verejnoprospešné služby spol. s.r.o., Hollého 35 083 01 Sabinov, IČO 31 719 953
7.	Sanita /vrátane montáže/ pre WC v MsKS	1 655,24	Rozumné Vykurovanie, s.r.o., Zas majerom 735/ 14 082 56 Pečovská Nová Ves, IČO 48 229 679
8.	Dezinfekcia bazénovej vody na kúpalisku v Športovom areáli (uplatnenie § 1 ods. 14)	2 500,00	AWV, s.r.o., Kukučínova 1336, 021 01 Kysucké Nové Mesto, IČO 46 423 028
9.	Dodávka plynu do rolby na Zimnom štadióne v Sabinove	2 801,13	PBGAS, s.r.o. K cintorínu 668, 010 04 Žilina, IČO 45 344 396
10.	Výmena snímačov monitorovacieho systému úniku čpavku na zimnom štadióne	3 895,00	Gas-Me-Ra s.r.o., Viedenská 38, 040 13 Košice- Ťahanovce, IČO 36 180 661
11.	Odborná prehliadku plynového zariadenia a tlakových nádob - chladenie Zimného štadióna	1 110,00	Mraz-Tech Slovakia, s.r.o., 082 13 Tulčík 143, IČO 36 492 710
12.	Vystúpenie Tárajko a Popletajka	1 230,00	OZ VIVA SLOVAKIA, Jilemnického 30, 059 21 Svit, IČO 42 342 627
13.	Vystúpenie speváčky KRISTÍNY	3 500,00	KRISTINA MUSIC PLUS s.r.o., 044 43 Vajkovce 149, IČO 50 154 877
14.	Vystúpenie speváka LUKÁŠA ADAMCA	3 000,00	DUBA s.r.o., Ukrajinská 1944/40A, 040 18 Košice-Krásna, IČO 52 928 250
15.	Medzibrus a olejovanie drevenej podlahy 261m²	2 698,30	Heliotronik, spol. s r.o., Zlatobanská 16, 080 05 Prešov, IČO 36 493 333
16.		2 902,00	MIL SYSTÉM, s.r.o., Kopčianska 14, 85 101Bratislava-Petržalka, IČO 47 768 207

	150 ks čalúnených stoličiek, 100 ks elastických návlekov, 2 ks prepravných vozíkov		
17.	Príslušenstvo na traktorovú kosačku Starjet : vertikutátor, univerzálny predný záves, mulčovací klin, zdvihák kolískový	1 430,54	PREDOS-BB, s.r.o., Podhradok 357, 976 63 Predajná, IČO 36 625 086
18.	Automatická čerpadlová tlaková stanica s frekvenčným meničom DAB E.SYTWIN	1 560,50	GIENGER Granit s.r.o., Záhradná 35, 080 01 Prešov, IČO 46 916 008
19.	Výpočtová technika a príslušenstvo k PC	3 217,80	Datacomp s.r.o., Moldavská cesta 49, 040 01 Košice, IČO 36 212 466
20.	Nábytok do kancelárií MsKS	4 744,17	DREVONA MARKET s. r. o., Výhonská 1, 832 06 Bratislava, IČO 50 443 003
21.	Zostavu CS10 - biele prevedenie / práčka so sušičkou /	3 100,00	BL technics, s.r.o., Švábska 57, 080 01 Prešov, IČO 36 502 944
22.	Stavebné práce, pokládka podlahy, sadrokartónový obklad, maľovanie	4 600,00	Ráca Dávid - REDI BUILD, Ražňany 152, 082 61 Ražňany, IČO 41 515 528
23.	Elektrorevízie elektrických rozvodov a elektrických spotrebičov	2 900,00	Rastislav Trošan- erevizie.sk, 17. novembra 20, 083 01, Sabinov, IČO 41 517 733
24.	Vodoinštalačné práce a sanitu, bojler- WC pre imobilných a WC pri knižnici	1 617,76	Rozumné Vykurovanie, s.r.o., Za majerom 14, 082 56 Pečovská Nová Ves, IČO 48 229 679
25.	Case na projektor, kufor na objektív a príslušenstvo, exteriérový box na projektor	1 362,00	Dfsystem s.r.o., Jasuschova 24, 040 23 Košice, IČO 48 211 524
28.	Informačné tabule na Športový areál – 23 ks	1 101,00	EPOS SB, s.r.o., Puškinova 18, 083 01 Sabinov, IČO 17 085 861
27.	Výmena snímačov monitorovacieho systému úniku čpavku na Zimnom štadióne s preskúšaním funkčnosti systému	3 895,00	Gas-Me-Ra s.r.o., Viedenská 38, 040 13 Košice, IČO 36 180 661

SÚHRNNÁ SPRÁVA O ZÁKAZKOACH
s cenami ≥ 5000 € bez DPH s použitím ET v zmysle ZVO

Por. číslo	Predmet zákazky	Hodnota zákazky v € bez DPH	Identifikácia úspešného uchádzača (obchodné meno, sídlo/miesto podnikanie, IČO)
1.	Dodávka zemného plynu	33 834,66	MAGNA ENERGIA a.s., Nitrianska18/7555, 921 01 Piešťany, IČO 35743565
2.	Dodávka elektrickej energie	124 166,67	A.En. Slovensko s.r.o., Dúbravca 5, 036 01 Martin, IČO 36399604

V priebehu roka 2020 prebehli tieto verejné – obchodné súťaže:

Predmet nájmu	Identifikácia úspešného uchádzača (obchodné meno, sídlo/miesto podnikanie, IČO a využitie priestorov)
Predajné plochy v areáli Mestského kúpaliska č. 1- 6 **Spoločné ustanovenia pre všetky plochy:** **Účel nájmu:** umiestnenie a prevádzkovanie stánku na sezónny predaj tovarov a služieb návštevníkom mestského kúpaliska **Doba nájmu:** od 15.7.2020 -19.9.2020	
Plocha č. 1	**Hokejový klub Sabinov o.z.,** Jarková 60, 083 01 Sabinov IČO: 42090351 **výmera:** 23,5 m^2 **výška nájmu:** 6,00 € m^2 mesačne
Plocha č. 2	**Marko Pribula,** J. Cirbusovej 5 083 01 Sabinov IČO: 30607175 **výmera:** 39 m^2 **výška nájmu:** 10,00 € m^2 mesačne
Plocha č. 3	**výmera:** 9,15 m^2 **o plochu nikto neprejavil záujem**
Plocha č. 4	**IMPERA, s.r.o.** Levočská 26 083 01 Sabinov, IČO: 52326802 **výmera:** 45 m^2 **výška nájmu:** 4,20 € m^2 mesačne
Plocha č. 5	**Pavol Šimon – POPCORN.SK,** M. Benku 1, 080 01 Prešov IČO: 50121642 **výmera:** 12 m^2 **výška nájmu:** 4,00 € m^2 mesačne
Plocha č. 6	**DAJSI FRESH s.r.o,** Malý Šariš 314, 080 01 Prešov **výmera:** 5,5 m^2 **výška nájmu**: 4,20 €/m^2 mesačne
Plocha o rozlohe 1mvo vstupnej hale kúpaliska	**Kristián Gajdoš SINAI BAR** Hermanovce 216, 082 35 Hermanovce IČO: 43055290 **výmera plochy:** 1 m^2 **výška nájmu:** 15,00 €/m^2 mesačne

	doba nájmu: 15.07.2020 do 15.09.2020 **účel nájmu:** umiestnenie a prevádzkovanie automatu na teplé nápoje
Nebytové priestory nachádzajúce sa v budove MsKS na prízemí a na streche budovy	**UPC BROADBAND SLOVAKIA, s.r.o.** Ševčenkova 36, P.O. BOX 216, 850 00 Bratislava **výmera plochy:**15,75 m^2 **celkové nájomné za rok:** 1377,25 €/rok **doba nájmu:**01.12.2020 do 30.11.2022 **účel nájmu:** poskytovanie služieb v oblasti retransmisie televízneho vysielania a vysielania programových služieb
Nebytové priestory nachádzajúce sa na treťom poschodí budovy MsKS v Sabinove	**SZV-ZO Sabinov, Ján Ščecina** Kamenica 244, 082 71 Sabinov IČO: 00178349163 **výmera plochy:** 4 m^2 **výška nájmu:** 40,00 €/m^2/rok **celkové nájomné za rok:** 160,00 € **doba nájmu:** 15.09.2020 – 31.12.2021 **účel nájmu**: kancelárske priestory
Plocha v predsáli kina Torysa	**Pavol Šimon – POPCORN.SK,** M. Benku 1, 080 01 Prešov, IČO: 50121642 **výmera plochy:** 5 m^2 **celkové nájomné za dobu nájmu:** 47,00 €/m^2 za celú dobu nájmu **doba nájmu:** 01.01.2021-31.12.2022 **účel nájmu:** prevádzkovanie stánku za účelom predaja popcornu, cukroviniek a nápojov
Plocha o rozmere 1m^2 v hale hokejového štadióna	**Rudol Orosz – HockeyOrosShop** Sv. Ladislava 109 040 14 Košice IČO: 10699601 **výmera plochy:** 1m2 **celkové nájomné za dobu nájmu:** 15,00 m^2 /mesačne **doba nájmu:**15.10.2020-30.04.2021 **účel nájmu:** umiestnenie automatu na hokejové potreby **Vzhľadom na protipandemické opatrenia vlády a uzavretie zimného štadióna zmluva s nájomcom nebola uzavretá.**

<table>
<tr><td colspan="2">Predajné plochy v areáli Mestského kúpaliska č. 1- 6
Spoločné ustanovenia pre všetky plochy:
Účel nájmu: umiestnenie a prevádzkovanie stánku na sezónny predaj tovarov a služieb návštevníkom mestského kúpaliska
Doba nájmu: od 01.06.2020-15.09.2020
Vzhľadom na pandemickú situáciu a opatrenia vlády bola táto súťaž zrušená.</td></tr>
<tr><td>Priestory bufetu na mestskom kúpalisku – prenájom celej budovy (Bistro na móle)</td><td>O dané priestory neprejavil nikto záujem.</td></tr>
</table>

5. ZÁUJMOVO-UMELECKÁ ČINNOSŤ V MsKS

I. Kultúrne poukazy

Mestské kultúrne stredisko získalo v roku 2020 grant od MK SR pre kultúrne poukazy (KP). KP boli použité na vstupné pre Mikulášske vystúpenia, Tvorivé dielne a tiež ako vstupné do kina..

KULTÚRNE POUKAZY:		6230
Z toho:	Kino	1198
	Tvorivé dielne	1920
	Mikuláš	3112

II. Súbory a záujmové kolektívy

V roku 2020 v MsKS pracovali tieto záujmové kolektívy*:*

FS SABINOVČAN 34 členov

Vedúci**: Štefan Foriš**
Súbor absolvoval 3 vystúpenia. Z toho jedno online v spolupráci s Vafec creative pruduction.

Povianočné hudobno-scénické pásmo: „Na počiatku bolo slovo“
Vystúpenie pre verejnosť.

Ples folklórneho súboru Sabinovčan

SPEVÁCKA SKUPINA 12 členov

Vedúca: **Tamara Tomášková**
Sú súčasťou FS Sabinovčan - majú spoločné vystúpenia.
Vystúpenie pri slávnostnom otvorení evanjelickej záhrady
Vystúpenie online v spolupráci s Vafec creative pruction.

ĽUDOVÁ HUDBA SABINOVČAN 7 členov

Vedúci: **Mgr. Ján Bak Dis.art**
Sprevádza FS Sabinovčan a FS Sabinovčan - vytrvalci na všetkých akciách.
Mgr. Ján Bak Dis.art. - réžia Povianočného koncertu pre verejnosť:
„Na počiatku bolo slovo“

FS – SABINOVČAN - VYTRVALCI 16 členov

Vedúci**: Ladislav Trojanovič**
Zúčastňovali sa vystúpení s FS Sabinovčan.

DFS SABINÍK **121 členov**

Vedúca: **Mgr. Natália Salanciová**
Súbor absolvoval 2 vystúpenia v Sabinove z toho jedno online v spolupráci s Vafec creative production.

Festivaly, súťaže a kreácie súborov sa pre pandemcké opatrenia Covid - 19 v tomto roku nerealizovali.

MDH SABINKA **12 členov**

Vedúci: **Peter Talarovič**
Absolvovala 3 vystúpenia: 2 x Pietny akt ladenie vencov, Fašiangy v Sabinove.

REAL STREET – MODERNÝ TANEC **34 členov**

Vedúca: **Terézia Műllerová**
Zúčastnili sa 3 vystúpení, Fašiangy v Sabinove, Sabinovský happening a Jesenný kultúrny Festival.

SABINOVSKÁ OCHOTNÍCKA SCÉNA

Divadelný súbor: p. Eva Arvayová, p. Ľudmila Molčanová, p. Julka Cehelská a p. Mirka Čapistraková pod taktovkou režisérky Veroniky Pachovej nacvičoval hru: Dámska šatňa od autora Arnošta Goldflama . Premiéra bola naplánovaná na 7.6.2020. Skúšky boli pozastavené **pre pandemické opatrenia Covid – 19, a tak sa hru nepodarilo naštudovať.**

Vzhľadom na celoplošné udalosti s **KORONA VÍRUSOM / COVID- 19 /** bola **od 10.3. 2020** činnosť týchto súborov pozastavená zakázané sú súťaže, kreácie, nácviky, vystúpenia, festivaly. Objednané vystúpenia FS Sabinovčan, sa počas festivalovej folklórnej sezóny v mesiacoch júl, august rušili. Spolu 5 vystúpení mimo nášho mesta. Pozastavili sa ďalšie ponuky na účinkovanie súborov doma i v zahraničí. V septembri sa obnovili nácviky členov jednotlivých súborov, realizovali sa nábory nových členov. **Od 12.10.2020** nové opatrenia COVID – 19, túto činnosť opäť pozastavujú. Tanečná skupina Real Street svoje tréningy realizovala v rámci možnosti v skupinách 5 +1.

III. Kultúrno-spoločenská činnosť

Akcie vlastné: 10 programov a dovezených 14 programov

Z toho vyberáme najväčšie:

1. **Maškaráda mestom -** DFS Sabiník, FS Sabinovčan, FS Sabinovčan – vytrvalci

2. **Fašiangy v Sabinove** so zabíjačkovými špecialitami a s kultúrnym programom FS Sabinovčan a MDH Sabinka, Real street, hudobné skupiny Coutry duo Weteráni, Juno a Araňa z Jarovníc.

3. **26. Karneval na ľade** pre deti aj dospelých

4. **Pozdrav matkám ku Dňu matiek** spieva Peter Talarovič z DH Sabinka pod oknami Senior- Vital, zariadenie sociálnych služieb pre seniorov

5. **Slávnostné otvorenie evanjelickej záhrady**

6. **Kultúrne leto v evanjelickej záhrade: Sranda banda -** komediálna show pre celú rodinu

7. **Kultúrne leto v evanjelickej záhrade: Čumpelovc**i- interaktívne divadlo pre detí

   Petra Bači Band-hudobná skupina, **River Stone**- hudobná skupina

8. **Sabinovský Heppening -** športové popoludnie s diskotékou pre deti, vystúpenie tanečnej skupiny Real street

9. **Jesenný kultúrny festival.** V programe učinkovali: **ZÚŠ, Real stret, Tárajko a Popletajka, Olympic revival, Kristína, Lukáš Adamec**

10. **Online koncert** v spolupráci **s Vafec creativite production,** účinkovali**: DFS Sabiník -** koledy**, FS Sabinovčan, Speváčky FS Sabinovčan -** adventné piesne

11. **Mikulášska jazda mestom -** Mikuláš v sprievode anjela a čerta v alegorickom voze pozdravuje deti Sabinova, prechádza takmer všetkými ulicami mesta a miestnej časti - Orkucany

<u>V období zákazu podujatí kultúrnej povahy, boli zrušené pripravované a naplánované podujatia:</u>

Nesmrteľný tanečník, vystúpenie tanečného súboru **PUĽS**

Deň učiteľov: vystúpenie skupiny **Komajota** na tomto podujatí

Oceňovanie športovcov: vystúpenie skupiny **Idea**
„Staviame mi máje“- stavanie mája a vystúpenie **FS - Sabinovčan a DH -Sabinka**
Deň matiek: účinkovanie deti MŠ a skupiny **Traja z raja**
Medzinárodný deň detí: s programom: **Čumpelovci**
Literárno - hudobný večer
Dni mesta Sabinov so sprievodnými podujatiami
Galavečer s udeľovaním **Ceny mesta Sabinov a Ceny primátora mesta Sabinov** s kultúrnym programom
49. Sabinovský jarmok s kultúrnym programom**: Rómsky festival, Folklórny festival, Čumpelovci -** interaktívne divadlo pre deti**,** koncerty hudobných skupín- **Helenine oči, Sima** a iné**.**
Madam klub: tematický večer s programom a hosťami
Vianočné koledovanie s kultúrnym programom, vystúpenia súborov pracujúcich pri MsKS a dovezených hudobných skupín

Mikulášsky program pre deti
Vianočný koncert

IV. Programy pre dospelých, deti a programy organizované pre školy súťaží festivalov a prehliadok

Karneval na ľade - športové súťaže,
Sabinovský Happening – športové súťaže,

XXIV. ročník Sabinovský Slávik - prehliadka spevákov ľudových piesni deti ZŠ s ľudovou hudbou Sabinovčan a vystúpením skupiny Tarnavčan**, bol pre pandemické opatrenia Covid -19 zrušený.**

<u>Divadelné predstavenia:</u>

pre deti:

Smejko a Tanculienka, Tárajko a Popletajka, Čumpelovci, Sranda banda,

pre dospelých:

Na koho to slovo padne

Predstavenia divadla Na skok bolo zrušené z dôvodu pandemických opatrení COVID – 19.

<u>Koncerty:</u>

Ščamba, Petra Bači Band, Juno, River Stone, Country duo Weteráni, Olympic-revival, Lukáš Adamec, Kristína

Koncerty hudobných skupín: Duo Jamaha, Komajota, Idea, Traja z raja, Heleniné oči a Sima, boli z dôvodu pandemických opatrení zrušené.
Koncerty vážnej hudby v rámci tradičnej Hudobnej jari a Hudobnej jesene **boli zrušené z rovnakých dôvodov.**

Je potrebné zdôrazniť, že jednotlivé podujatia, sa realizovali pred pandemickými opatreniami a niektoré sporadický v rámci uvoľňovania opatrení Úradu verejného zdravotníctva SR.

Organizované cvičenia pre verejnosť v MsKS, **Kalanetika**, **Cvičenie seniorov a Pilates,** podliehali aktuálnej situácii pandemických opatrení Úradu zdravotníctva SR.
Pilates v jeseni prebiehal v skupinách 5 +1.

Pietne akty kladenia vencov boli rovnako realizované na základe opatrení, bez účasti Malej dychovej hudby Sabinka, bez účasti recitátora a verejnosti.

Vzniknutá situácia vedie prácu kolektívu MsKS k alternatívnym formám šírenia kultúry cez svoje platformy, predovšetkým **facebook Život v Sabinove,** začína **spolupráca s bodka TV,** otvára sa **kultúrne okienko z histórie akcii MsKS:**

Real Stret – individuálne cvičenia z domu, prezentácia videí

A bez ženoch še mi domu ňevracajce, online repríza celovečerného programu súboru Sabinovčan.

Písal sa rok 1987 a FS Sabinovčan sa vo svojej 6 ročnej histórii prvý krát zúčastňuje televízneho nakrúcania relácie Pri cimbale.

Koncert MDH Sabinka, spieva **Peter Talarovič.**

Retro sprievod hudobný podklad z dielne MDH Sabinka.

Premiérový program DFS Sabiník: online záznam.

Sabinovský slávik 1988

Galakoncert pripravený k príležitosti 750. výročia prvej písomnej zmienky o Sabinove, písal sa rok 1998

ĽH Sabiník a FS Sabinovčan, tanečná a spevácka zložka - online prenos vystúpenia.

Hudba v srdci-online projekt zo Sabinova.

Rozsvietenie jedličky online a **Mikulášska jazda mestom,** dokumentácia videom a fotografiami .

Kultúrne stredisko ma výrazné zastúpenie v šírení osvety a aktuálnych informácii v súvislosti s pandémiou COVID – 19. Informuje o opatreniach vydaných Úradom verejného zdravotníctva SR, Ústredným krízovým štábom .
Šíri Corona osvetu. Celá pozornosť je upriamená na plošné testovanie, dáva do pozornosti informácie o celoplošnom testovaní.

V roku 2020 sme sa prostredníctvom rôznych výziev aktívne zapájali do projektov na podporu kultúrnych podujatí, nákupu kníh alebo na zakúpenie krojov a krojových súčastí.
Celkovo sme sa v spomínanom roku zapojili do 4 výziev. Všetky výzvy boli úspešne podporené.

Podporené projekty:

Ministerstvo kultúry grant (kultúrne poukazy) podporený vo výške **6230 €**.

Fond na podporu umenia: nákup kníh (Kniha prameň krásy a poznania) podporený vo výške 4**000 €**, spolufinancovanie MsKS **0,00 €.**

Prešovský samosprávny kraj: Jesenný kultúrny festival podporený vo výške **2400 €**, spolufinancovanie MsKS **847,60 €**.

Fond na podporu umenia: Modernizácia interiéru knižnice (výzva december 2020) schválená vo februári 2021 podporena vo výške **35 000 €**.

6. ZÁUJMOVO-UMELECKÁ ČINNOSŤ V KC NA KORZE

Súčasťou širokého záberu Mestského kultúrneho strediska, v oblasti kultúrneho života nášho mesta, je aj viacúčelová sála, ktorá sa nachádza v budove bývalého piaristického gymnázia (Námestie slobody č.100). V Kultúrnom centre Na korze sa uskutočňujú podujatia MŠ, ZŠ, SŠ, ZUŠ ako aj miestnych organizácií a združení.

VÝSTAVNÁ ČINNOSŤ

Výstavná činnosť bola v roku 2020 obmedzená z dôvodu epidemiologickej situácie, a preto sa podarilo uskutočniť len zlomok pripravovaných výstav, ktoré boli naplánované pre tento rok.
Január - výstava diel slávneho sabinovského rodáka TEODORA MICHALA KOSZTKU CSONTVÁRYHO. Pre tých záujemcov, ktorí nemali možnosť navštíviť výstavu osobne pripravilo MsKS virtuálnu prehliadku na stránke ŽvS.
Február - výstava výtvarných prác detí zo sabinovských škôl.
Júl - august - autorská výstava grafiky mladého sabinovského výtvarníka MICHALA HAJDUKA.
September - EXODY NA SLOVENSKU V 20. STOROČÍ - autorská výstava tvorby významného slovenského výtvarníka **FRANTIŠKA GULDANA.**
Výstavy si prezrelo 592 návštevníkov zo Sabinova a okolia, turistov zo Slovenska aj zahraničia (v roku 2019 to bolo 2631).

ZÁUJMOVO-TVORIVÁ OBLASŤ

I. TVORIVÉ DIELNE

Aj túto oblasť našich aktivít zasiahla pandémia Covid – 19 a tak sa nám podarilo uskutočniť len zopár tvorivých dielní.
Február - výroba fašiangovej masky pre žiakov Spojenej školy a korálkového prívesku v tvare Celliniho špirály pre verejnosť.
Apríl – zdobenie veľkonočných kraslíc rôznymi technikami, online tvorivá dielňa na stránke ŽvS.
August - zdobenie gombíkov zo slaného cesta technikou decoupage pre žiakov letnej školy ZŠ 17. novembra.
September - výroba smajlíkov na tvorivej dielni pre verejnosť na JKF.
KORZO KLUB pracoval aj v tomto roku, aj keď v obmedzenom režime. Ženy sa v klube učili základy frivolitkovania, technikou smaltovania sa naučili zdobiť rôzne kovové predmety, napríklad náušnice, prívesky, kľúče či lyžičky, či technikou decoupage na textil ozvláštniť záložky do knihy.
V tvorivých dielňach pracovalo 120 detí a dospelých zo Sabinova a okolia (v roku 2019 to bolo 529).

II. KONCERTY a RECITÁLY

Koncertná sála v KC Na korze, ktorá sa využíva na organizáciu komorných koncertov rôznych žánrov, interných koncertov škôl, ako aj na mestské**,** okresné a krajské prehliadky prózy a poézie, fungovala v tejto oblasti, pre obmedzenie kultúrnych aktivít z dôvodu pandémie

Covid – 19, len veľmi krátke obdobie.
Február - interný koncert žiakov speváckeho odboru p.u. S. Kovalíkovej zo ZUŠ Sabinov.
November - december - natáčanie online koncertov hudobných skupín, folklórnych zoskupení a divadelných predstavení (firma Vafec).
Koncert si vypočulo 110 milovníkov hudby (v roku 2019 to bolo 752).

III. TEMATICKÉ AKTIVITY

Príprava edukačno-výchovných podujatí pre deti, mládež aj dospelých, ktorá je zameraná na všetky oblasti nášho života bola takisto obmedzená vzhľadom na epidemiologickú situáciu v krajine.
Január - prednáška asistentky odboru prevencie kriminality pre seniorov DESATORO BEZPEČNÉHO SENIORA, zameraná na to, ako sa má senior chrániť pred podvodníkmi a zlodejmi
August - okružná cesta po historických zaujímavostiach nášho mesta spojená s prehliadkou veže kostola Mučeníckej smrti sv. Jána Krstiteľa pre žiakov letnej školy ZŠ 17. novembra Sabinov.
August - športové aktivity pre deti na SABINOVSKOM HAPPENINGU.
December - VIANOČNÁ POŠTA, listy Ježiškovi mohli deti vhodiť do špeciálnej schránky v KIC a následne dostali spiatočný pozdrav s darčekom.
Týchto aktivít sa zúčastnilo 340 návštevníkov (v roku 2019 to bolo 638).

IV. BÁBKOVÉ DIVADLO

Bábkový súbor Halabala, ktorý pracuje pri MsKS, predstavil, bohužiaľ, tohto roku našim najmenším menej rozprávok ako po iné roky. Podarilo sa nám odohrať len štyri predstavenia, z toho 2 boli premiérové. Rozhodli sme sa, keďže zlá epidemiologická situácia nedovoľovala živé predstavenia, skúsiť vysielať v online priestore. Koncom roka sme teda, vďaka technike firmy Vafec, predstavili bábkovo-hranú rozprávku O snehuliakovi s horúcim srdcom a bábkovú rozprávku Máša a Vianoce, na stránke ŽvS.
Divadelné predstavenia naživo videlo 383 divákov, online na facebooku Život v Sabinove, sme mali spolu 9800 pozretí (v roku 2019 to bolo 1101).

INÉ PODUJATIA

Priestory KC Na korze (Námestie slobody č. 100) využívajú obyvatelia nášho mesta na stretnutia, ktoré pomáhajú pracovníci MsKS organizačne zastrešovať.
Február - fašiangový ples žiakov 2. stupňa SZŠ Sabinov a volebná miestnosť pre voľby do NR SR.
MsKS spolupracuje s NTS Prešov a MO SČK a poskytuje priestory na výjazdový odber krvi v našom regióne. Aj v tomto roku sa podarilo vo februári a v júni stretnutie dobrovoľných darcov krvi uskutočniť.
Týchto podujatí sa zúčastnilo 964 návštevníkov (v roku 2019 to bolo 2053).

INFORMAČNÉ CENTRUM

Na prízemí meštianskeho domu (Námestie slobody č. 62) sídli Kultúrne a informačné centrum Na korze, kde sa môžu návštevníci informovať o dianí v našom regióne z oblasti histórie, kultúry, turistiky a športového vyžitia. V expozícii slávneho filmu Obchod na korze, ktorý sa v Sabinove nakrúcal sa dozvedia informácie a zaujímavosti o filme, známych aktéroch aj menej

známom miestnom komparze. Môžu si pozrieť fotografie z natáčania, originálny scenár a rekvizity, pamätné predmety spisovateľa a spoluautora scenára Ladislava Grosmana, ukážky z filmu, ako aj príbehy priamych účastníkov a pamätníkov nakrúcania. Pri makete Sabinova (16. storočie) sa dozvedia viac o histórii, osobnostiach, pamiatkach, povestiach a príbehoch, ktoré sú spojené s naším mestom. V neposlednom rade si tu môžu zakúpiť prezentačné materiály a darčekové predmety, z dielní miestnych remeselníkov.
Služby informačného centra využilo a prehliadku expozície filmu si pozrelo 1953 turistov a návštevníkov (roku 2019 to bolo 3022).

MÚZEUM – BAŠTA

Mestské múzeum je umiestnené v najväčšej severovýchodnej bašte, ktorá bola súčasťou mestského opevnenia. Táto bašta má jedno podzemné podlažie, prízemie a 4 nadzemné podlažia. V podzemnom podlaží je umiestnená expozícia skamenených driev, ktorá bola zostavená zo zbierky amatérskych geológov, manželov Františka a Jarmily Chovancových z Prešova. Na prízemí sú vystavené fotografie starého Sabinova, autora PaedDr. Jozefa Mika, pri ktorých sa turisti dozvedia zaujímavosti o dávnej aj novodobej histórii nášho mesta. V letných mesiacoch mali návštevníci možnosť pozrieť si výstavu KAMENNÍ STRÁŽCOVIA, zapožičanú KM v Prešove. Výstava predstavuje hrady a hrádky v Prešovskom kraji, vidieť tu často iba jediné a nenahraditeľné historické pohľady na pôvodnú architektúru, pevnostný systém hradov, tak ako ich zachytili starí rytci, ilustrátori, maliari či fotografi. K Sabinovu neodmysliteľne patrí aj hrad nachádzajúci sa pár kilometrov východne a ten nám predstavila výstava Mareka Sekeráka, nazvaná ŠARIŠSKÝ HRAD V MINULOSTI A DNES. Výstava zostavená zo starých pohľadníc, fotografii a knižných publikácií ponúka zaujímavé dobové pohľady na Šarišský hrad.
Múzeum navštívilo 97 návštevníkov (v roku 2019 to bolo 246).

Aktivita	**Platiaci návštevníci**	**Neplatiaci návštevníci**	**Spolu eur**
Mestské múzeum v bašte (1,00/osoba)	87	10	87,00
Výstavy v KC Na korze (0,40/osoba)	56	536	22,40
Bábkové divadlo (2,00/osoba)	293	90	586,00
Tvorivé dielne (1,00/osoba)	120	0	120,00

7. KINO TORYSA

V roku 2020 sa v kine Torysa odpremietalo 249 predstavení, z toho 77 detských a 11 organizovaných filmových podujatí pre školy a detské tábory, taktiež sme sa po štvrtýkrát zapojili do spoluorganizácie XVIII. Medzinárodného festivalu outdoorových filmov.
Celková návštevnosť v kine bola 7 397 divákov a hrubé tržby činili 33 757,00 €.

HOSPODÁRENIE KINA V ČÍSLACH ZA ROK 2020	
Príjem kina:	
Hrubé tržby	33 757,00 €
Reklama na plagátoch	1 400,00 €
Spolu príjmy	**35 157,00 €**
Výdaje kina:	
Požičovné filmov	20 763,58 €
Dotlač plagátov	600,96 €
Poštovné plagáty	320,55 €
Dopravné filmov	329,58 €
Servis kinotechniky	1 602,00 €
Spolu výdavky	**23 618,67 €**
Rozdiel:	**11 540,33 €**

Najúspešnejším filmom roka 2020 bola v kine Torysa slovenský thriller Sviňa, ktorú si v Sabinovskom kine Torysa pozrelo 1126 divákov. Druhým úspešným filmom bola česko-slovenská komédia Príliš osobná známosť s návštevnosťou 599 divákov, čo potvrdzuje obľubu domácich titulov u miestneho publika.

Medzi ďalšie úspešné filmy patrili animované filmy Labková patrola: Pripravený pomáhať a zachraňovať, Scoob a Ľadové kráľovstvo II /hrané už aj v roku 2019/. Z hraných filmov sa na popredných miestach umiestnila historická dráma Fatima, slovenská romantická komédia Šťastný nový rok /hrané už aj v roku 2019/ a taktiež česká komédia Chlap na striedačku. Z daných čísel vidíme utvrdzujúci fakt z minulých rokov, keď sa ukazuje že medzi najúspešnejšie filmy v kine Torysa sa zaradzujú najme animované filmy a filmy domácej produkcie poprípade česko-slovenskej produkcie, ktoré tohto roku animované filmy aj prekonali, hlavne z dôvodu ktorý vysvetlíme nižšie.

Začiatok roka 2020 sa niesol v pozitívnom vývoji návštevností z predchádzajúceho rekordného roku 2019, popularite sa aj v tomto roku tešili filmy Šťastný nový rok a Ľadové kráľovstvo II. Ale taktiež ponuka nových silných titulov Sviňa, Príliš osobná známosť, Labková patrola: Pripravený pomáhať a zachraňovať a Chlap na striedačku. Za obdobie január až marec

sa oproti roku 2019 zvýšil počet divákov o 1171 (viď tabuľka), čo len potvrdzuje správne nasmerovanú stratégiu kina z predošlých rokov. Pritom údaj za marec 2020 je len za prvých 8 dní mesiaca.

	2019		2020	
MESIAC	DIVÁKOV	TRŽBA	DIVÁKOV	TRŽBA
JANUÁR	792	3 550 €	1 489	7 207 €
FEBRUÁR	1 398	6 265 €	2 618	12 045 €
MAREC	1 405	6 251 €	659	2 912 €
	3 595	**16 066 €**	**4 766**	**22 164 €**

Avšak už od 8.3.2020 nastáva sled celospoločenských udalostí, ktoré kino na mnohé mesiace zatvorili a v prípade, že bolo kino pre verejnosť otvorené, stretli sme sa s výraznou absenciou divákov a strachom z návštevy kina a opätovnú potrebu prehĺbiť dôveru diváka v bezpečnosť predstavení. Z dôvodu celosvetovej pandémie bolo v rámci roku 2020 kino odstavené v termínoch 8.3. - 29.5.2020, 12.10. - 30.11.2020 a následne od 19.12.2020 do konca roka. Výborne rozbehnutý začiatok roka vystriedali nestabilné obdobia kedy častá zmena pravidiel prevádzky, dlhé odstávky sa podpísali pod enormný prepad návštevnosti a tržieb.

2019		2020	
DIVÁKOV	TRŽBA	DIVÁKOV	TRŽBA
16 291	69 791 €	7 397	33 757 €

Zvrátiť negatívny trend sme sa snažili rôznymi marketingovými aktivitami, ktoré máme pripravené aj na obdobie po znovu otvorení kín. Návštevnosť predstavení po vynútenom prerušení sa bude dobiehať ťažko, a bude nás čakať ťažká úloha presvedčiť divákov, že návšteva kina je opäť bezpečná.

Získaná podpora pre kino Torysa:

Aj v roku 2020 sme sa zapojili do podporných programov, ktoré ponúka Audiovizuálny fond:

- Podpora návštevnosti slovenských kinematografických diel v kine Torysa Sabinov - účelom projektu je prispieť k zvýšeniu návštevnosti slovenských kinematografických diel v kine Torysa Sabinov. Získané prostriedky nám umožnia nasadiť väčší počet týchto diel a ich následnú propagáciu. Získaná podpora: 2 894 €.
- Podpora zabezpečenia programu, návštevnosti a prevádzky kina Torysa Sabinov - zámerom projektu je zmierniť následky pandémie ktorá zasiahla aj kino Torysa a prilákať divákov späť do kina najmä na slovenský a európsky film. Získaná podpora: 3 400 €.

Špeciálne podujatia v kine Torysa:

Večerné kino v záhrade 14. 09. 2020
V septembri sa nám po prvý krát podarilo zorganizovať verejnú vonkajšiu projekciu takzvané letné kino. Prvé večerné kino pod hviezdami pritiahlo do záhrady pri evanjelickom kostole 160 divákov všetkých vekových kategórii. Pri výbere filmu sme stavili na českú komédiu Ženy v behu, ktorá divákov nesklamala a z premietania odchádzali s očakávaním ďalších projekcií. Nakoľko sme si vedomí, že letné kino je určené pre teplé večery letných mesiacov, ďalšie projekcie plánuje počas letných mesiacov v roku 2021.

XVIII. Medzinárodný festival Outdoorových filmov 09. - 11. 12. 2020
Po štvrtý krát sme v Sabinove privítali putovnú prehliadku outdoorových filmov. Filmy nás zaviedli na rôzne miesta našej planéty, ukázali mentalitu a kultúru tamojšieho obyvateľstva. Sprostredkovali nám prostredie, kde sa bežný „smrteľník“ nedostane. Vďaka uvoľneným opatreniam sa nám podarilo v náhradnom decembrovom termíne zorganizovať aspoň obmedzenú časť festivalu pre verejnosť, ktorú si počas troch festivalových dní prišlo vychutnať 87 milovníkov takéhoto filmového žánru. Veríme, že už obľúbene školské projekcie sa nám podarí zorganizovať v priebehu roka 2021.

8. MESTSKÁ KNIŽNICA

Knižničný fond k 31.12.2020 : **26 475** knižničných jednotiek

Ročný prírastok: 604 z toho dary od čitateľov 110
prírastok kúpou: 494

Ročný úbytok: 486

Počet výpožičiek spolu: **16463** , z toho absenčne: **15 809** /- 2351 oproti roku 2019 /

Počet aktívnych čitateľov: **848** / -111 oproti roku 2019 /, z toho do 15 rokov: 384

Návštevnosť knižnice: 5 460 / -2345 oproti roku 2019 / z toho - na podujatiach : 772

Počet podujatí celkom: 24 / -43 oproti roku 2019 /, pre deti do 15 rokov - 21 podujatí

Pod zníženie štatistických ukazovateľov sa podpísala pandémia, keďže bola knižnica takmer 3 mesiace v roku zatvorená. Takisto časté zmeny podmienok požičiavania z dôvodu zlej epidemiologickej situácie pôsobili na čitateľov niekedy zmätočne, napriek tomu, že sme sa ich snažili všetkými dostupnými formami informovať.

PODUJATIA KNIŽNICE SO ŠIRŠÍM ZÁBEROM

Iloncsi - Z vojnového denníka grófky Ilony Andrassyovej - beseda s historikom M. Drobňákom a A. Šimkuličovou pre študentov Súkromného gymnázia DSA.

Vodné dobrodružstvá – beseda s vydavateľkou Lenkou Šingovskou pre 5. roč. ZŠ.

Marínka Somarínka - načítanie knihy spisovateľky pre deti Marky Staviarskej /online podujatie /

Beseda s Valentínom Šefčíkom pre žiakov ŠKD 17. novembra

Burza kníh na Jesennom festivale

PROGRAMOVÉ VYBAVENIE

Po dlhoročnom používaní programu Libris prešla knižnica od. 1.1.2020 na knižnično – informačný systém Tritius. Ide o komfortný program, ktorý zabezpečí lepšiu komunikáciu medzi knižnicou a čitateľom. Samozrejmosťou je online katalóg, kde si používateľ môže cez prihlásenie nahliadnuť do svojho konta, rezervovať si dokument, prípadne si predlžiť výpožičnú dobu. Takisto pri spracovaní nových kníh umožňuje stiahnuť katalogizačný záznam z centrálnych databáz. Do online katalógu bolo zaznamenaných 4515 vstupov, 1181 prihlásení a bolo vyhľadaných 14 370 záznamov. Všetky tieto vlastnosti sa ukázali ako zvlášť výhodné v čase pandémie, kedy bola návštevnosť knižnice značne obmedzená.

PRÍJMY KNIŽNICE

Členské poplatky a upomienky: 1 859 €
Burza kníh: 178 €
Od 1.10.2020 vstúpil do platnosti nový cenník knižnice, aj následkom čoho bol príjem z členských poplatok a upomienok o 135 € vyšší.

PERSONÁLNY STAV

Je potrebné poukázať na poddimenzovaný personálny stav pracovníkov knižnice, čo je možné považovať za problém, ktorý nám nedovoľuje posunúť sa ďalej a poskytovať čoraz širšie a kvalitnejšie služby čitateľom, prípadne rozšíriť ponuku o nové služby čitateľom vzhľadom na veľkosť knižnice spádovú oblasť, ktorým poskytuje svoje služby a záber jej činnosti, ktorá predstavuje starostlivosť o knižničný fond, administratívu, individuálnu prácu s čitateľom, realizáciu podujatí,/ ktorých je za normálneho stavu približne 60 -70 / - 3 pracovníci na plný úväzok, minimálne však 2,5 pracovníka.

PROJEKTY :

V rámci podpory z FPU bol podporený projekt **KNIHA PRAMEŇ KRÁSY A POZNANIA** na zakúpenie novej literatúry a to finančnou čiastkou 4 000 €, ktorá bola v tomto roku aj vyčerpaná.

9. ÚSEK ŠPORTOVEJ A REKREAČNEJ ČINNOSTI

1. PRÍJMY ŠPORTOVÝ AREÁL

a) MESTSKÉ KÚPALISKO

Návštevnosť a tržby Mestského kúpaliska

2019	Návštevnosť												Tržby v €
	Deti 6-15r	Študent	nad 15r	nad 62r	spr. ZŤP	plavecký ráno	plavecký večer	ZŤP	DK	Org. sk. žiakov	deti 0-6r	vstupenka	
	Deti + dospelí										Bezplatne		
Jún	1 313	574	2 742	208	57	13	494	226	56		270	5	13 423,50
									5 683	685		275	
Júl	1 322	318	1 748	239	44	17	346	158	57		203	5	9 345,00
									4 249	253		208	
August	2 388	742	4 098	472	73	3	665	335	121		596	36	20 087,50
									8 897	53		632	
September	212	78	626	48	6	0	38	37	14		80	1	2 554,00
									1 059	0		81	
Spolu	5 235	1 712	9 214	967	180	33	1 543	756	248		1 149	47	45 410,00
									19 888	991		1 196	
	celková návštevnosť:									22 075			

2020	Návštevnosť												Tržby v €
	Deti 6-15r	Študent	nad 15r	nad 62r	spr. ZŤP	plavecký ráno	plavecký večer	ZŤP	DK	Org. sk. žiakov	deti 0-6r	vstupenka	
	Deti + dospelí										Bezplatne		
Jún	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0	0	0,00
									0	0		0	
Júl	751	256	1 109	141	12	6	170	58	24		202	11	6 449,00
									2 527	120		213	
August	2 549	1 070	5 410	492	67	13	695	223	89		875	96	28 313,00
									10 608	189		971	
September	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0	0	0,00
									0	0		0	
Spolu	3 300	1 326	6 519	633	79	19	865	281	113		1 077	107	34 762,00
									13 135	309		1 184	
	celková návštevnosť:									14 628			

Tab. 1

Mestské kúpalisko je prevádzkované v mesiacoch jún – august, v prípade priaznivého počasia je prevádzka aj začiatkom septembra. Vzhľadom na pandémiu COVID-19 a z toho vyplývajúce opatrenia a obmedzenia sme v roku 2020 kúpalisko otvorili až dňa **18.7.2020** a prevádzkovali sme ho do **31.8.2020**.

V roku 2020 bola **celková návštevnosť** kúpaliska **14 628 osôb** a **príjmy** dosiahli hodnotu **34 762,00 €**. Ťažko je porovnávať sezónu 2020 s predchádzajúcimi sezónami, keďže to bol špecifický rok ovplyvnený pandémiou s mnohými protiepidemiologickými opatreniami

a obmedzeniami. Na návštevnosť kúpaliska má veľký vplyv taktiež počasie. Pozitívne je, že počas prevádzky kúpaliska bolo počasia pomerne stabilné a priaznivé, čo sa pozitívne prejavilo na návštevnosti a príjmoch. Porovnať je možné mesiac august oproti predošlým sezónam. S prihliadnutím aj na epidemiologickú situáciu môžeme konštatovať, že august 2020 patril príjmami a návštevnosťou k nadpriemerným mesiacom počas posledných piatich sezón. Oproti augustu 2019 bola vyššia návštevnosť o vyše 2000 osôb a taktiež aj príjmy boli vyššie o viac ako 8000 €.

Počas sezóny 2020 bolo kúpalisko celodenne zatvorené 4- krát z dôvodu nepriaznivého počasia. Prevádzkový čas bolo 384 hodín. Kúpalisko bolo pre verejnosť otvorené v pondelky v čase 12.00 – 18.00 h a v utorky – nedele v čase 9.00 – 18.00 h. Najväčšia návštevnosť bola v nedeľu 09.08.2020 s 1322 návštevníkmi.

Na kúpalisku boli v roku 2020 realizované z našej strany investície, ktoré je vhodné spomenúť. Na začiatku prevádzky kúpaliska boli vymenené informačné polepy na dverách na budove kúpaliska, skrášlenie vstupnej haly kúpaliska celostenovým bannerom a umiestnenie veľkej mapy kúpaliska pri 25m bazéne. V jeseni boli pre kúpalisko dodané zábavky – Aquazorbing, Aquaroller, Aquapaddler (lodičky) s veľkým nafukovacím bazénom, nafukovacie hrady pre deti a betónový ping-pongový stôl financované z projektu VÚC. Na konci roka sme začali s čiastočnou rekonštrukciou vstupnej haly kúpaliska – výmena vstupných a prechodných dverí a s kompletnou rekonštrukciou spŕch pre ženy, ktorú realizujeme svojpomocne.

b) ZIMNÝ ŠTADIÓN

Návštevnosť a tržby Zimného štadióna

Rok	2019					2020				
	Návštevníci				Tržby v €	Návštevníci				Tržby v €
	Verejné korčuľovanie	*z toho VK H+P*	*Objednávky*	*Org. sk. žiakov*		*Verejné korčuľovanie*	*z toho VK H+P*	*Objednávky*	*Org. sk. žiakov*	
Január	2 657	258	151	17	12 733,00	2 550	160	142	10	16 136,50
Február	1 585	153	136	28	11 494,00	1 044	114	144	28	11 839,00
Marec	485	80	161	22	10 798,50	577	92	49	4	8 393,00
Apríl					1 847,50					
September	0	0	4	0	350,00	0	0	0	0	0,00
Október	570	121	129	0	9 500,50	0	0	44	0	3 194,50
November	955	108	140	20	12 964,00	0	0	0	0	0,00
December	3 457	305	151	32	20 816,00	0	0	0	0	0,00
Spolu	**9 709**	**1 025**	**872**	**119**	**80 503,50**	**4 171**	**366**	**379**	**42**	**39 563,00**

Tab. 2.1

Zimný štadión je prevádzkovaný prevažne v mesiacoch január – marec a október – december, v niektorých rokoch prevádzka začína v posledné septembrové dni a končí v prvé aprílové dni. Počet prevádzkových hodín ľadovej plochy po jej zastrešení sa pohybuje v priemere cez 2800 hodín. Avšak prevádzka zimného štadióna v roku 2020 bola výrazne ovplyvnená pandémiou COVID-19 a s ňou prijatými opatreniami a obmedzeniami. V tomto roku bola prevádzka v jari predčasne ukončená dňa 10.3.2020 z dôvodu protipandemických opatrení, čo je o mesiac skôr oproti plánu.

Ďalšiu sezónu 2020/2021 sme spustili dňa 3.10.2020 bez verejného korčuľovania, avšak kvôli ďalším prijatým opatreniam sme ju ukončili už 14.10.2020. Do konca roka 2020 zimný štadión už nebol spustený.

Základné ukazovatele ročnej využiteľnosti ľadovej plochy sú zobrazené v tab. 2.1. Avšak vzhľadom na pandemický rok hodnotenie roku 2020 ako celku oproti predošlým rokom nie je možné. Porovnať môžeme iba mesiace január a február, počas ktorých bol mierny pokles záujmu o verejné korčuľovanie oproti roku 2019, počet objednávok bol vyrovnaný aj napriek tomu, že prešovské športové kluby už nevyužívali sabinovský štadión na svoj tréningový proces.

Ročná prevádzková doba bola 1303 hodín. Prevádzková doba počas prevádzky v roku 2020 bola v pracovné dni prevažne v čase 7.00 – 23.45 h a počas víkendov v čase 8.00 – 23.00 h. Percentuálne využívanie ľadovej plochy v roku 2020: verejné korčuľovanie – 11,02 %, objednávky ľadovej plochy – 27,3 %, školy – 3,38 %, HK Sabinov – 20,78 %, na úpravu ľadovej plochy bolo využitých 20,83 % z prevádzkovej doby a nevyužitý čas bolo 16,69 %. Nevyužitý čas bol prevažne v pracovných dňoch v dopoludňajších hodinách od 9.00 h do 12.00 h a v čase 22.45 – 23.45 h.

Sezóna	**Návštevníci**			**Tržby v €**
	Verejné korčuľovanie	*Objednávky*	*Org. sk. žiakov*	
11 / 2013 – 03 / 2014	5 731	399		26 884,10
10 / 2014 – 03 / 2015	10 551	703	27	59 790,80
09 / 2015 – 03 / 2016	9 910	818	69	66 156,04
09 / 2016 – 04 / 2017	8 019	811	88	63 798,20
10 / 2017 – 03 / 2018	10 560	739	111	65 901,50
10 / 2018 – 03 / 2019	9 433	872	131	72 526,50
09 / 2019 – 03 / 2020	9 153	759	94	79 999,00
10 / 2020 – 03 / 2021	0	45	0	3 194,50

Tab. 2.2

Tabuľka Tab. 2.2 zobrazuje porovnanie sezón od 2013/2014, kedy bola ĽP bez zastrešenia a nasledujúce sezóny so zastrešenou ľadovou plochou. Počas tejto doby návštevnosť Zimného štadióna po zastrešení výraznejšie ovplyvnilo niekoľko faktorov. V roku 2016 otvorenie tréningovej haly PSK Aréna v Prešove, čo spôsobilo mierny pokles v návštevnosti verejného korčuľovania v danej sezóne a pokles objednávok počas dvoch sezón. Naopak v roku 2018 zatvorenie prešovského zimného štadióna vyvolalo zvýšený záujem o ľadovú plochu v Sabinove a to hlavne zo strany prešovských športových klubov: mládežnícky hokejový klub Penguins a Prešovský rýchlokorčuliarsky klub. Sezóna 2019/2020

bola predčasne ukončená dňa 10.3.2020 z dôvodu vyhlásených opatrení na zamedzenie šírenia sa vírusu, z dôvodu toho výsledné čísla návštevnosti neodzrkadľujú reálny záujem o ľadovú plochu. Avšak v tejto sezóne sme mali najvyšší sezónny príjem a to z dôvodu zvýšenia cien za využívanie ľadovej plochy od septembra 2019. No sezóna 2020/2021 bola katastrofálna, prevádzka trvala necelé dva týždne, zvyšok sezóny bol štadión uzatvorený kvôli protiepidemiologickým opatreniam.

V tabuľke Tab. 2.3. je znázornená využiteľnosť ľadovej plochy počas posledných dvoch sezón. V tomto hodnotení má tabuľka iba informatívny charakter a akékoľvek porovnanie oboch sezón nie je možné realizovať z vyššie popísaných dôvodov.

VYUŽITEĽNOSŤ ĽADOVEJ PLOCHY - SEZÓNA 2019/2020

Obdobie	Doba prevádzky	Obj	Verejné korčuľovanie			ZŠ a MŠ	HK - tréningy			HK - zápasy		HK Sabinov	Úprava ĽP	Nevyužité
	hodiny		classic	H+P	spolu		mládež	seniori	ŠT	mládež	seniori			
2019 30.09 - 31.12.	1483,75	428,00	128,50	37,00	165,50	52,00	153,50	63,75	82,75	18,50	22,50	341,00	293,75	203,50
		28,85%	77,64%	22,36%	11,15%	3,50%	45,01%	18,70%	24,27%	5,43%	6,60%	22,98%	19,80%	13,72%
2020 01.01. - 10.03.	1122,75	336,75	95,25	28,50	123,75	38,00	124,25	42,50	44,75	25,50	7,50	244,50	248,75	132,00
		29,99%	76,97%	23,03%	11,02%	3,38%	50,82%	17,38%	18,30%	10,43%	3,07%	21,78%	22,16%	11,76%
2019 / 2020	2606,50	764,75	223,75	65,50	289,25	90,00	277,75	106,25	127,50	44,00	30,00	585,50	542,50	335,50
		29,34%	77,36%	22,64%	11,10%	3,45%	47,44%	18,15%	21,78%	7,51%	5,12%	22,46%	20,81%	12,87%

VYUŽITEĽNOSŤ ĽADOVEJ PLOCHY - SEZÓNA 2020/2021

Obdobie	Doba prevádzky	Obj	Verejné korčuľovanie			ZŠ a MŠ	HK - tréningy			HK - zápasy		HK Sabinov	Úprava ĽP	Nevyužité
	hodiny		classic	H+P	spolu		mládež	seniori	ŠT	mládež	seniori			
2020 02.10 - 14.10.	180,75	44,50	0,00	0,00	0,00	0,00	23,50	9,75	0,00	2,50	0,00	35,75	35,25	65,25
		24,62%			0,00%	0,00%	65,73%	27,27%	0,00%	6,99%	0,00%	19,78%	19,50%	36,10%
2021 (zatvorený)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2020 / 2021	180,75	44,50	0,00	0,00	0,00	0,00	23,50	9,75	0,00	2,50	0,00	35,75	35,25	65,25
		24,62%			0,00%	0,00%	65,73%	27,27%	0,00%	6,99%	0,00%	19,78%	19,50%	36,10%

Tab. 2.3

Medzi dôležité investície na zimnom štadióne v roku 2020 z nášho pohľadu patrí investícia do automatickej čerpadlovej tlakovej stanice E-SYTWIN, ktorej inštalácia zabezpečí spoľahlivú dodávku úžitkovej vody pre zimný štadión a taktiež na zavlažovanie futbalového ihriska. Táto stanica bola potrebná ako náhrada za staré tlakové čerpadlo Sigma, ktoré už je poruchové a nespoľahlivé.

c) UMELÁ TRÁVNATA PLOCHA

Tržby Umelej trávnatej plochy

Rok	2019	2020
	Tržby v €	Tržby v €
Január	560,00	80,00
Február	1 000,00	2 720,00
Marec	1 900,00	960,00
Apríl	290,00	0,00
Máj	420,00	0,00
...		
August	240,00	570,00
September	240,00	240,00
Október	120,00	240,00
November	240,00	120,00
December		
Spolu	**5 010,00**	**4 930,00**

Tab. 3

Ihrisko s umelou trávou je prevádzkované celoročne, príjmy z prenájmu ihriska s umelou trávou sú prevažne v mesiacoch február a marec, kedy je umelá trávnatá plocha objednávaná futbalovými klubmi z okolitých aj vzdialenejších obcí a miest na tréningy a prípravné zápasy. Mestský futbalový klub, školy a verejnosť využívajú UTP bezplatne. Pandémia COVID-19 sa výrazne dotkla aj prevádzky ihriska s umelou trávou a futbalového štadióna ako celku. Ihriská, tak ako ostatné športoviská, boli uzatvorené dňa 10.3.2020, čo výrazne ovplyvnilo príjmy z prenájmu ihriska s UT, keďže v tom čase prebiehala príprava futbalových klubov na jarnú časť futbalovej sezóny formou prípravných zápasov.

V roku 2020 boli celkové **príjmy z prenájmu 4 930 €**. Príjmy za posledné dva roky sú skoro rovnaké, avšak vzhľadom na prerušenie športovej činnosti v marci bol príjem v roku 2020 nižší o necelých 1 000 € oproti plánovanému príjmu.

Všeobecne sú príjmy z UTP závislé od počtu prenájmov UTP, počtu zápasov a tréningov futbalových klubov a na prenájom UTP má taktiež vplyv počasia počas prípravného obdobia pred jarnou časťou futbalovej sezóny.

Jarná časť futbalovej sezóny 2019/2020 bola zrušená pre všetky vekové kategórie, jesenná časť novej sezóny 2020/2021 bola odohraná neúplne kvôli sprísneniu protiepidemiologických opatrení. Odohrané zápasy prebiehali na trávnatom futbalovom ihrisku, v prípade nepriaznivého počasia žiacke a dorastenecké mužstvá odohrali zápasy na ihrisku s umelou trávou. Na ihrisku s umelou trávou odohrával svoje domáce súťažne zápasy aj klub TJ Inter Roma Ostrovany.

V roku 2020 prebehla prvá časť rekonštrukcie futbalovej tribúny, ktorá zahŕňala prebudovanie telocvične na zázemie pre kluby a v tomto priestore vytvorenie ďalšieho nadzemného podlažia ako príprava pre realizáciu výstavby ďalších priestorov potrebných pre vykonávanie športových činností klubov. Túto investíciu realizovalo mesto Sabinov. Ďalšou dôležitou investíciou, ktorú už realizovalo MsKS, je zakúpenie vertikutátora VT-73 ako príslušenstvo k traktorovej kosačke Starjet UJ 102, ktorý slúži na úpravu prírodného trávnatého

ihriska. S ním sa zabezpečí lepšie prevzdušnenie trávnika a čiastočné odstránenie machu a zbytkov starého trávnatého porastu, čím by sa mala dosiahnuť lepšia kvalita futbalového trávnika.

d) Prenájom priestorov v Športovom areáli

Príjem za prenájom priestorov v Športovom areáli

Rok	2019	2020
	Suma v €	Suma v €
Dlhodobý	4 018,76	2 607,08
Krátkodobý	11 674,50	8 786,56
Spolu	15 693,26	11 393,64

Tab. 4

Dlhodobý prenájom zahŕňa prenájom plôch na prevažne obchodnú činnosť nájomcov na zabezpečenie občerstvenia na jednotlivých prevádzkach športového areálu sezónne alebo celoročne, je riešený prostredníctvom verejno-obchodnej súťaž.

Krátkodobý prenájom v sebe zahŕňa prevažne prenájmy športových plôch na športovú činnosť, ktoré sú uhrádzané prostredníctvom faktúr na základe objednávky športoviska. Je závislý od spôsobu platby, pre ktorý sa rozhodne nájomca.

Príjem z prenájmov priestorov v športovom areáli poklesol oproti roku 2019 o necelých 4300 €, príjmy poklesli v oboch typoch prenájmov, čo bolo hlavne spôsobené obmedzenou alebo uzavretou prevádzkou športového areálu počas roka z dôvodu protiepidemiologických opatrení.

e) Príspevok mesta Sabinov

Príspevok obce – mesta Sabinov v roku 2020 v súlade s rozpočtom mesta na rok 2020 pre financovanie činnosti **Športového areálu činil 259 000 €,** z toho:
bežný príspevok: **254 800 €,**
kapitálový príspevok: **4 200 €.**